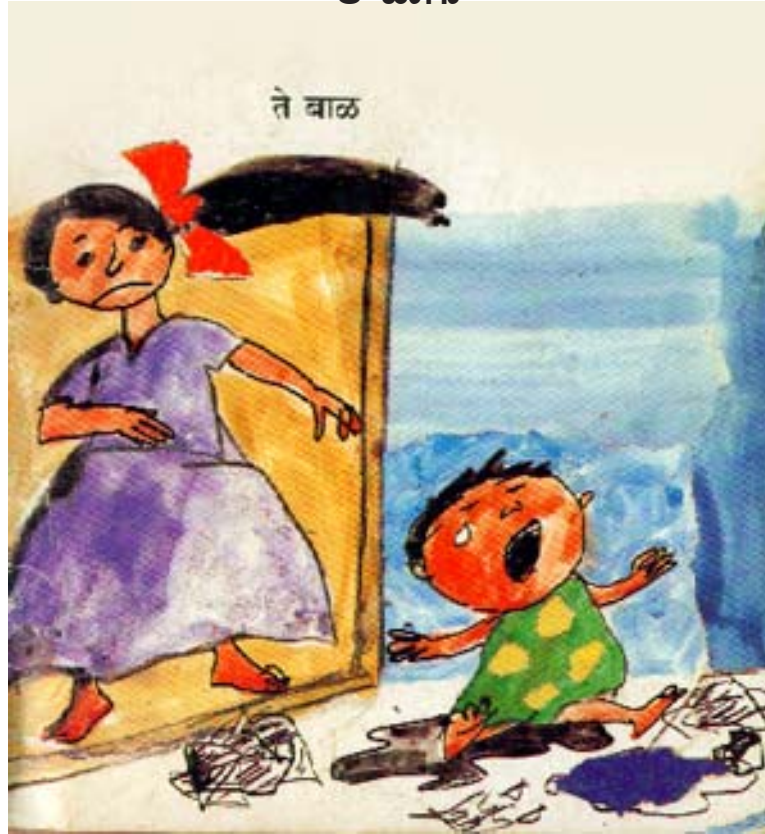


Aruna Thakkar / Rao Bel / Unicef BOOK NINE

THAT BABY

वो बच्चा

ఆ మగ్గు





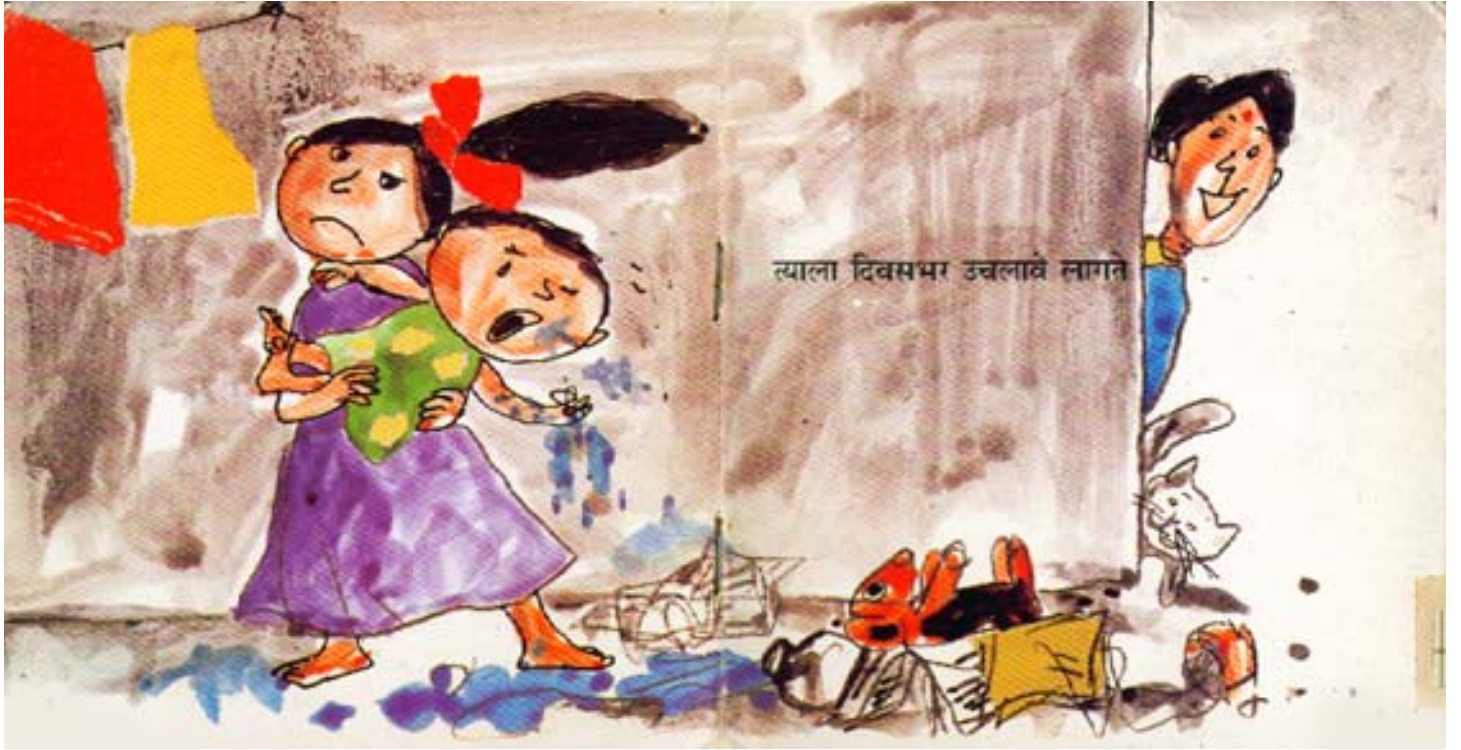
Cries everyday, dirties everything
रोज रोता है, गंदगी करता है
दಿನವೂ ಅಳುತ್ತದೆ, ಗಲೀಜು ಮಾಡುತ್ತದೆ



Puts everything into the mouth

सब कुछ मुंह में डालता है

ಎಲ್ಲವನ್ನೂ ಬಾಯಿಗೆ ಹಾಕಿಕೊಳ್ಳುತ್ತದೆ



He has to be carried the whole day

उसे दिन भर गोदी उठाना पड़ता है

ಅದನ್ನು ಇಡೀ ದಿನ ಎತ್ತಿಕೊಳ್ಳಬೇಕಾಗುತ್ತದೆ



I don't like that child

मुझे ये बच्चा नापसंद है
ನನಗೆ ಆ ಮಗು ಇಷ್ಟವಿಲ್ಲ



But he now smiling at me, and holding my finger

पर अब वो मुझे देखकर मुस्कुरा रहा है और मेरी ऊंगली पकड़े है
ಆದರೆ ಆ ಮಗು ಈಗ ನನ್ನನ್ನು ನೋಡಿ ನಗುತ್ತಿದೆ, ನನ್ನ ಕೈ ಹಿಡಿದಿದೆ



I quite like the baby
मुझे वो बच्चा अच्छा लगता है
ಆ ಮಗು ನನಗೆ ಇಷ್ಟ